

18. Międzynarodowy Konkurs Plastyczny

# INNE SPOJRZENIE



# DIFFERENT LOOK

18<sup>th</sup> International Art Competition

Sosnowiec 2020

# 18. Międzynarodowy Konkurs Plastyczny

# **INNE SPOJRZENIE**

## **PATRONATY HONOROWE/HONOURABLE PATRONAGES:**

Minister Edukacji Narodowej  
Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego  
Stowarzyszenie Polski Komitet Narodowy Funduszu Narodów Zjednoczonych na Rzecz Dzieci - UNICEF  
Prezydent Miasta Sosnowca Arkadiusz Chęciński  
Akademia Sztuk Pięknych w Warszawie



MINISTER  
EDUKACJI  
NARODOWEJ

Ministerstwo  
**Kultury**  
i Dziedzictwa  
Narodowego.



## **ORGANIZATOR/ORGANIZER:**

Ognisko Pracy Pozaszkolnej nr 1 w Sosnowcu



# PATRONATY MEDIALNE:

miejski  
**kurier**

**W** iadomości  
**Z** agłębia

**TZ** BEZPŁATNY TYGODNIK REGIONALNY **TWOJE ZAGŁĘBIE.pl**



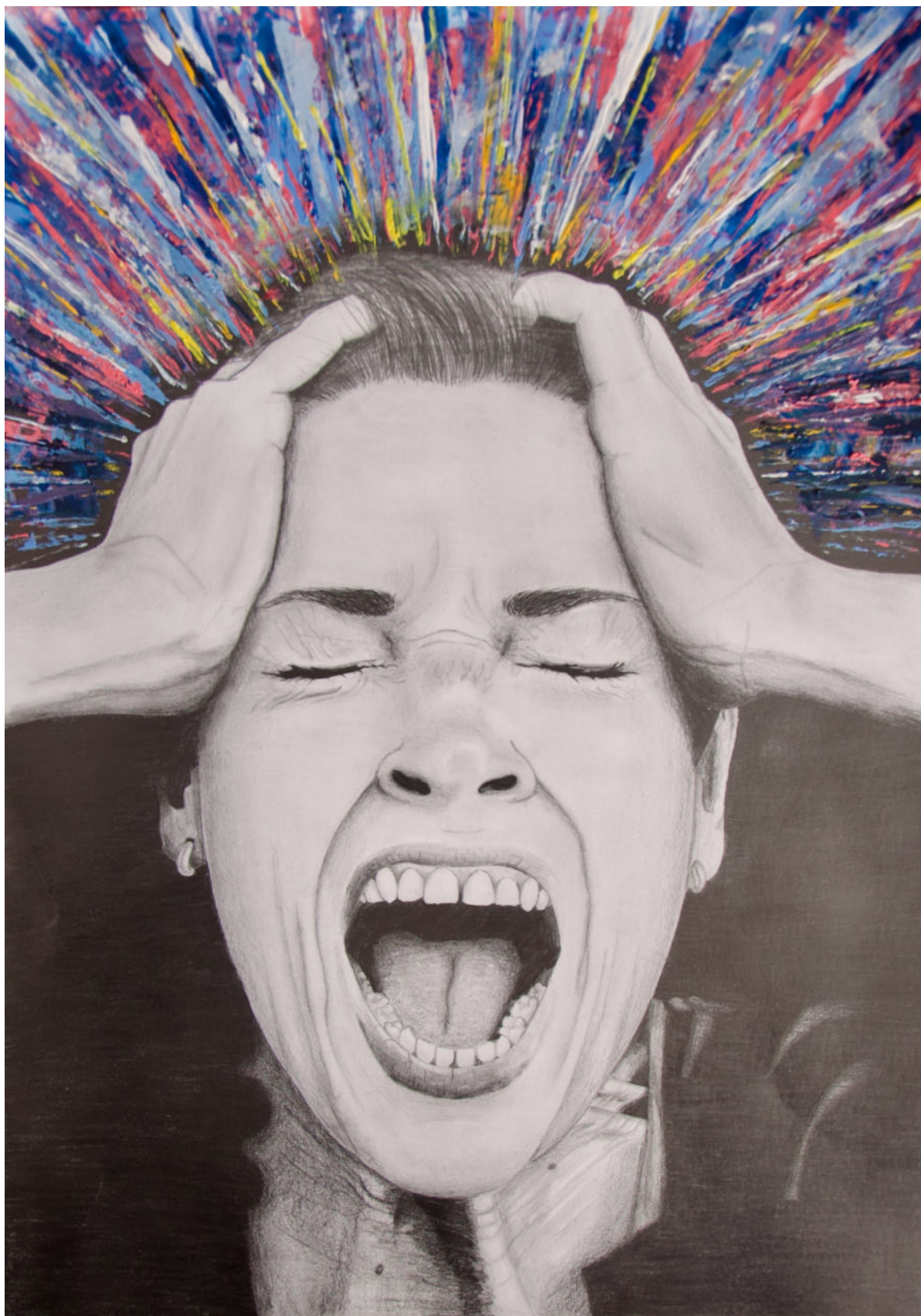
# GRAND PRIX



**Maria Łukasik**  
Sompolno/Poland



NAGRODY - KWALIFIKACJE DO GRAND PRIX  
PRIZES - QUALIFICATIONS TO GRAND PRIX



**Maja Barlik**  
Rzeszów - Poland



# NAGRODY/PRIZES

Kategoria dziecięca 6-9  
Children's age group: 6-9

## **POLSKA / POLAND**

Adrianna Potkova  
Jakub Łukasz Soprych  
Pola Jankowska  
Zuzanna Wolna

Gliwice  
Pilzno  
Warszawa  
Poraj

## **BIAŁORUŚ / BELARUS**

Varya Syvorova  
Violetta Strigankova

Witebsk/Vitebsk  
Witebsk/Vitebsk

## **CHINY / CHINA**

Tsui Tin Man Adelyn  
Yu Tsz Yau  
Hau Lam Lo

Hong Kong  
Hong Kong  
Hong Kong

## **BULGARIA / BULGARIA**

Viktoriya Dimitrova  
Melek Martinova  
Bozhidar Petrov Varchev

Targowiszte/Targovishte  
Letnitca  
Łowecz/Lovech

## **ŁOTWA / LATVIA**

Lasma Locmele

Jurmāla/Jurmala

## **SŁOWACJA / SLOVAKIA**

Roman Gergelcik

Lubowla/Stara Lubovna



**Bozhidar Petrov Varchev**  
Bulgaria/Bulgaria



**Hau Lam Lo**  
Chiny/China





**Varya Syvorova**  
Białoruś/Belarus



**Yu Tsz Yau**  
Chiny/China



**Viktriya Dimitrova**  
Bułgaria/Bulgaria



**Pola Jankowska**  
Warszawa - Poland





**Violetta Strigankova**  
Białoruś/Belarus



**Zuzanna Wolna**  
Poraj - Poland



**Jakub Łukasz Soprych**  
Pilzno - Poland



**Tsui Tin Man Adelyn**  
Chiny/China



**Lasma Locmele**  
Łotwa/Latvia



**Adrianna Potkowa**  
Gliwice - Poland





**Melek Martinova**  
Bułgaria/Bulgaria



**Roman Gergelcik**  
Słowacja/Slovakia

# WYRÓŻNIENIA/DISTINCTIONS

Kategoria dziecięca: 6-9  
Children's age group: 6-9

## **POLSKA / POLAND**

Dominika Otręba	Chorzów
Mikołaj Walczak	Gliwice
Michalina Marzec	Gliwice
Oliwia Zabłocka	Gryfino
Maja Grabalska	Gryfino
Agata Jankowska	Płock
Julia Michalska	Płock
Zuzia Bilecka	Płock
Maria Wąsik	Kraków
Nina Łysak	Kraków
Laura Gaugus	Szczecin
Błażej Baliński	Myszków
Maja Strzałkowska	Chodzież
Zuzanna Urbanek	Zabrze

## **BIAŁORUŚ / BELARUS**

Sofya Suvigo	Horki/Gorki
Aleksandra Kononovich	Iwacewicz/Ivatsevichi
Roman Kulak	Iwacewicz/Ivatsevichi
Nikita Bandarenko	Kirowsk/Kirovsk
Daria Dovnar	Mińsk/Minsk
Milana Borodina	Mińsk/Minsk
Aleksey Skurat	Mińsk/Minsk
Milana Golovach	Mińsk/Minsk
Danila Apolonik	Mińsk/Minsk
Nikita Arkhipenka	Mińsk/Minsk
Artyom Holstennikov	Witebsk/Vitebsk

## **BUŁGARIA / BULGARIA**

Bozhidara Hristova Atanasova	Łowecz/Lovech
Sofiya Deyanova Stancheva	Łowecz/Lovech
Vaselina Kunova	Plewen/Pleven
Angelina Spasova	Plewen/Pleven
Gyeorgi Nikolayev	Letnitca
Deya Petrova	Dobricz/Dobrich
Ulian Karanikolov	Dobricz/Dobrich
Georgi Tashev	Dobricz/Dobrich
Egemen Hayri	Targowiszte/Targovishte
Nikol Svetozarova	Targowiszte/Targovishte

## **CHINY / CHINA**

Juli, Pena Sze Yuen	Hong Kong
Leung Ching Hin	Hong Kong
Liu Queenie	Hong Kong
Chang Long Tin Andy	Hong Kong
Katelyn Abigail Fung	Hong Kong
Wai Sum Chan	Hong Kong
Chin Yau, Charlize	Hong Kong
Chang Samantha Erica	Hong Kong

## **CZECHY / CZECH REPUBLIC**

Nora Barbier	Trzyniec/Trinec
--------------	-----------------

## **JORDANIA / JORDAN**

Zeena Rassas	Amman
--------------	-------

## **LITWA / LITHUANIA**

Estela Macyte	Mariampol
---------------	-----------

## **ŁOTWA / LATVIA**

Sabine Vevere	Jurmała/Jurmala
---------------	-----------------

## **NORWEGIA / NORWAY**

Vikroria Bjorge	Sandefjord
-----------------	------------

## **ROSJA / RUSSIA**

Mariya Shchurova	Zelenogorsk
Anastasiya Penkova	Zelenogorsk

## **UKRAINA / UKRAINE**

Rut Frys	Lwów/Lviv
----------	-----------

## **SŁOWACJA / SLOVAKIA**

Janka Filickova	Lubowla/Stara Lubovna
Tatiana Martakova	Lubowla/Stara Lubovna
Nina Siposova	Lubowla/Stara Lubovna
Matus Sikora	Lubowla/Stara Lubovna
Simona Urbanakova	Lubowla/Stara Lubovna



Zuzanna Urbanek  
Zabrze - Poland





**Sabine Vevere**  
Łotwa/Latvia



**Laura Gaugus**  
Szczecin - Poland



**Sofiya Deyanova Stancheva**  
Bułgaria/Bulgaria



**Sofiya Suvigo**  
Białoruś/Belarus



**Veselina Kunova**  
Bułgaria/Bulgaria



**Nora Barbier**  
Czechy/Czech Republic





**Mariya Shchurova**  
Rosja/Russia



**Roman Kulak**  
Białoruś/Belarus



**Aleksandra Kononovich**  
Białoruś/Belarus



**Viktoria Bjorge**  
Norwegia/Norway





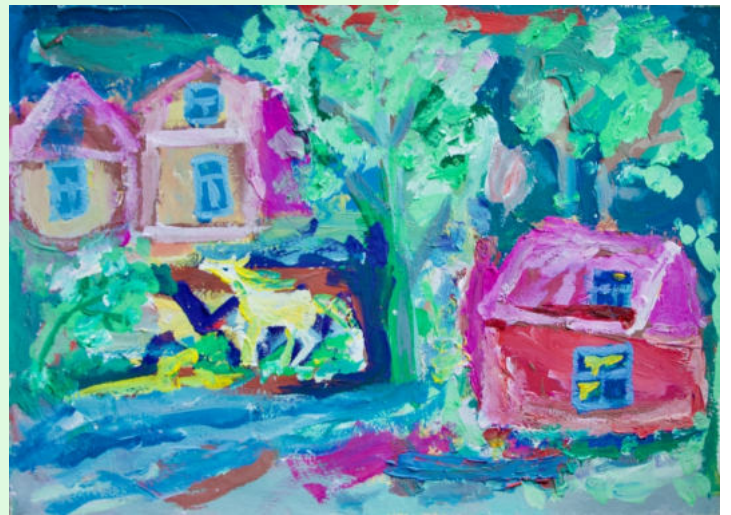
**Mikołaj Walczak**  
Gliwice - Poland



**Michalina Marzec**  
Gliwice - Poland



**Janka Filickova**  
Słowacja/Slovakia



**Nikita Arkhipenka**  
Białoruś/Belarus



**Milana Golovach**  
Białoruś/Belarus



**Nnikita Bandarenko**  
Białoruś/Belarus





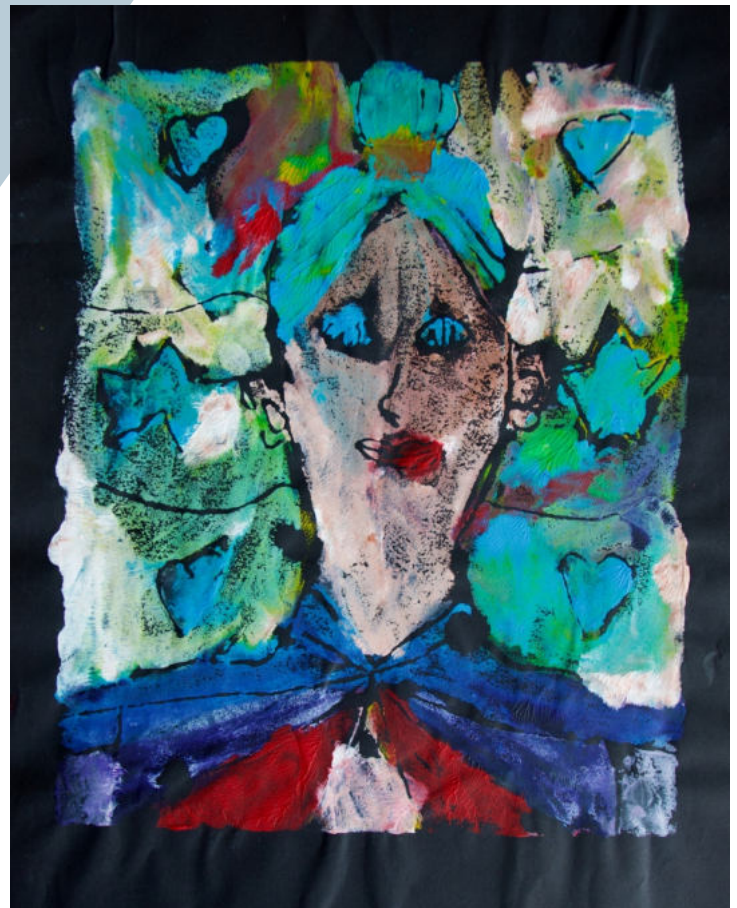
**Zuzia Bilecka**  
Płock - Poland



**Ulian Karanikolov**  
Bulgaria/Bulgaria



**Nina Łysak**  
Kraków - Poland



**Maria Wąsik**  
Kraków - Poland





**Bozhidara Hristova Atanasova**  
Bulgaria/Bulgaria



**Georgi Tashev**  
Bulgaria/Bulgaria



**Chang Long Tin Andy**  
Chiny/China



**Leung Ching Hin**  
Chiny/China



**Aleksey Skurat**  
Białoruś/Belarus



**Rut Frys**  
Ukraina/Ukraine





**Nina Siposova**  
Słowacja/Slovakia



**Dominika Otręba**  
Chorzów - Poland



**Katelyn Abigail Fung**  
Chiny/China



**Wai Sum Chan**  
Chiny/China





**Anastasiya Piyenikova**  
Rosja/Russia



**Danila Apolonik**  
Białoruś/Belarus



**Agata Jankowska**  
Płock - Poland



**Zeena Rassas**  
Jordania/Jordan



**Simona Urbanakova**  
Słowacja/Slovakia



**Chin Yau, Charlize Chan**  
Chiny/China





**Georgi Nikolayev**  
Bułgaria/Bulgaria



**Tatiana Martakova**  
Słowacja/Slovakia

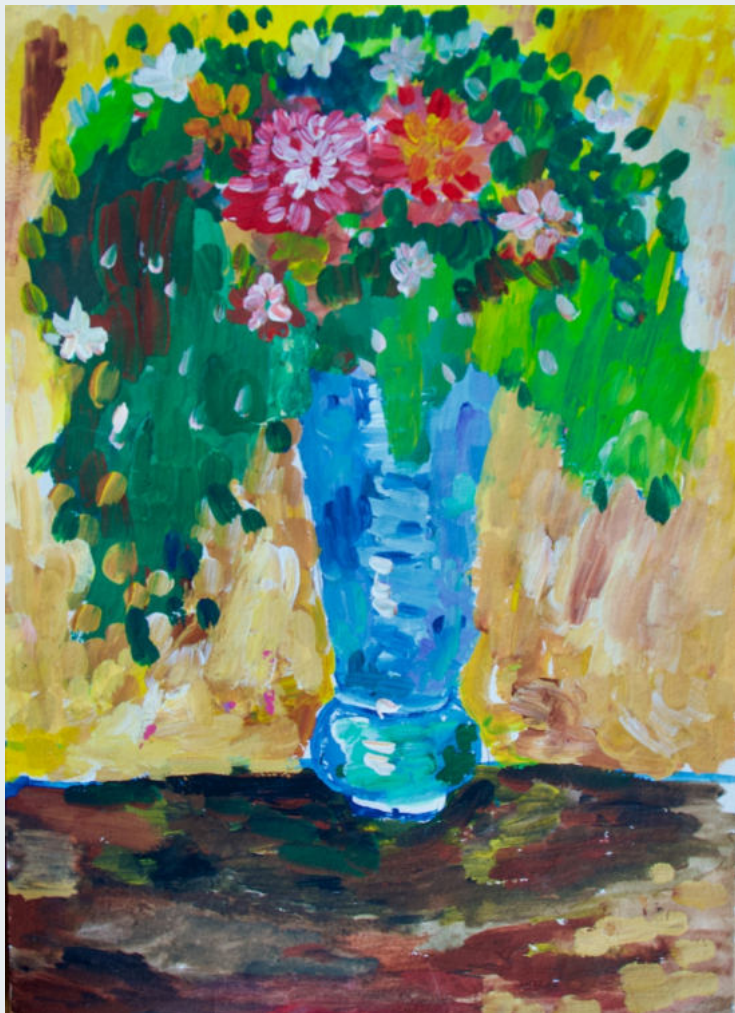


**Deya Petrova**  
Bułgaria/Bulgaria



**Artyom Holstennikov**  
Białoruś/Belarus





**Milana Borodina**  
Białoruś/Belarus



**Maja Strzałkowska**  
Chodzież - Poland



**Matus Sikora**  
Słowacja/Slovakia



**Angelina Spasova**  
Bułgaria/Bulgaria





**Błażej Baliński**  
Myszków - Poland



**Daria Dovnar**  
Białoruś/Belarus





**Estela Macyte**  
Litwa/Lithuania



**Maja Grabalska**  
Gryfino - Poland



**Julia Michalska**  
Płock - Poland



**Liu Queenie**  
Chiny/China





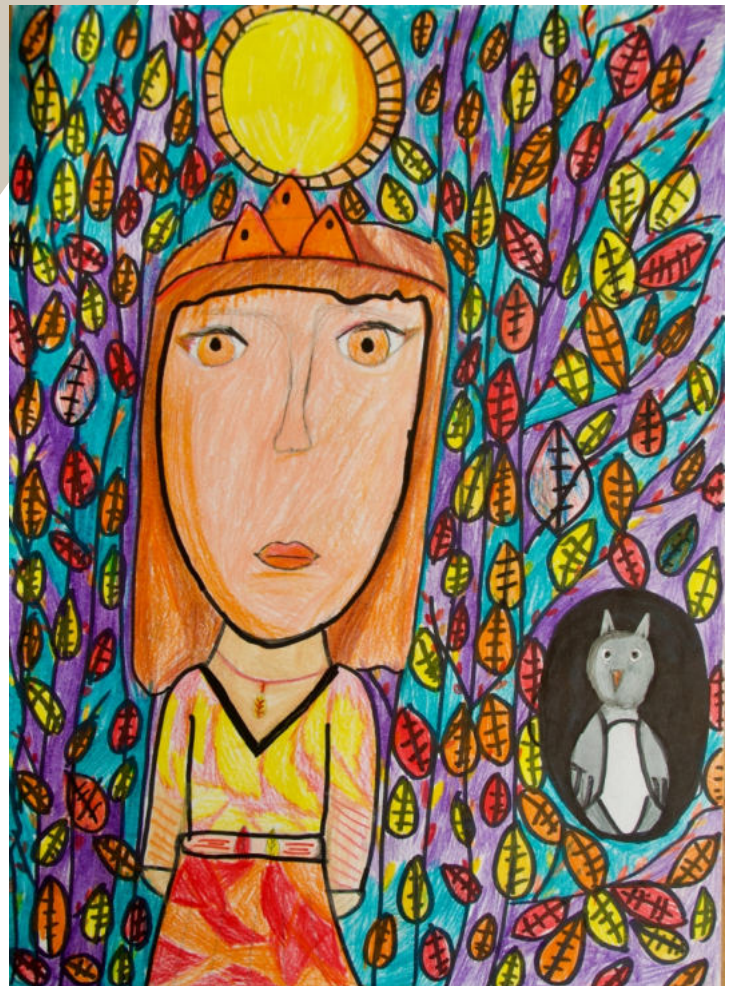
**Egemen Hayri**  
Bulgaria/Bulgaria



**Juli, Pena Sze Yuen**  
Chiny/China



**Nikol Svetozarova**  
Bulgaria/Bulgaria



**Oliwia Zabłocka**  
Gryfino - Poland



# NAGRODY/PRIZES

Kategoria dziecięca: 10-13  
Children's age group: 10-13

## **POLSKA / POLAND**

Helena Koszyk  
Paulina Jędrzejewska  
Pola Piątek

Izbica  
Gdańsk  
Piła

## **CHINY / CHINA**

Shek Wai Yuet

Hong Kong

## **BIAŁORUŚ / BELARUS**

Anastasiya Kondratyenko  
Mariya Volynyetz  
Anna Kuzmenok  
Margarita Grib  
Evelina Gerilovich  
Kstniya Moroz

Horki/Gorki  
Horki/Gorki  
Rzeczyca/Rechitsa  
Rzeczyca/Rechitsa  
Mińsk/Minsk  
Soligorsk

## **BULGARIA / BULGARIA**

Hristina Tatolova

Plewen/Pleven

## **Łotwa/Latvia**

Gabriela Gudele  
Valeria Shamshura

Jurmala/Jurmala  
Jurmala/Jurmala



**Paulina Jędrzejewska**  
Gdańsk - Poland



**Hristina Tatolova**  
Bułgaria/Bulgaria



**Helena Koszyk**  
Izbica - Poland





**Anastasiya Kondratenko**  
Białoruś/Belarus



**Kstniya Moroz**  
Białoruś/Belarus



**Pola Piątek**  
Piła - Poland



**Gabriela Gudule**  
Łotwa/Latvia



**Valeria Shamshura**  
Łotwa/Latvia



**Shek Wai Yuet**  
Chiny/China

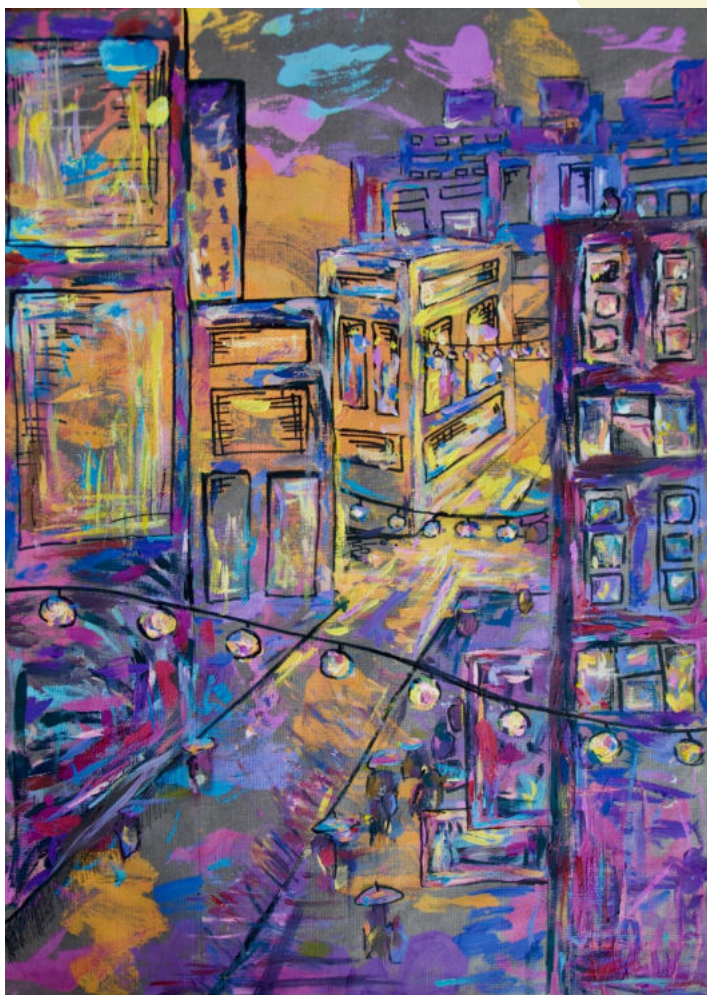




**Mariya Volyneć**  
Białoruś/Belarus



**Anna Kuzmenok**  
Białoruś/Belarus



**Margarita Grib**  
Białoruś/Belarus



**Evelina Gerilovich**  
Białoruś/Belarus



# WYRÓŻNIENIA/DISTINCTIONS

Kategoria dziecięca: 10-13  
Children's age group: 10-13

## **POLSKA / POLAND**

Antonina Kłosok	Sosnowiec
Iga Gonera	Zabrze
Natalia Poloczek	Zabrze
Nevena Rodowicz	Łódź
Małgorzata Balińska	Łódź
Jagoda Grodecka	Łódź
Apolonia Gałęska	Łódź
Zuzanna Wienke	Chodzież
Gabriela Smółka	Piła
Leon Piziorski	Warszawa

## **CHINY / CHINA**

Elizabeth Julie Wong	Hong Kong
Ng Hoi Lam	Hong Kong
Kwong Mei HangKatie	Hong Kong
Ming Wai Lam	Hong Kong
Ka Yan Lui	Hong Kong
Sheung Yu Yeung	Hong Kong

## **BULGARIA / BULGARIA**

Melani Plamenova Genova	Łowecz/Lovech
Nikoleta Radeva Ekova	Łowecz/Lovech
Evgeni Bogdanov Dimitrov	Łowecz/Lovech
Mariana Kostadinova	Letnitca
Boni Styephanova	Letnitca

## **Łotwa/Latvia**

Keita Tuna	Jurmala/Jurmala
Jasmina Prince	Jurmala/Jurmala
Mikhail Brodovich	Jurmala/Jurmala

## **CZECHY / CZECH REPUBLIC**

Dorota Plachtova	Trzyniec/Trinec
Julia Macura	Trzyniec/Trinec
Agata Sucha	Trzyniec/Trinec
Anna Miarka	Trzyniec/Trinec

## **ROSJA / RUSSIA**

Irina Ivkina	Zelenogorsk
Elizaveta Sukhanova	Zelenogorsk
Darina Shipulina	Zelenogorsk

## **RUMUNIA / ROMANIA**

Lorena Cristina Pelea	Radawce/Radauti
Elisabeta Miron	Radawce/Radauti
Maria Virtea	Radawce/Radauti

## **BIAŁORUŚ / BELARUS**

Polina Rudenko	Rzeczyca/Riechitsa
Sofiya Paiko	Soligorsk



**Elisabeta Miron**  
Rumunia/Romania



**Ming Wai Lam**  
Chiny/China





**Zuzanna Wienke**  
Chodzież - Poland



**Pelea Lorena Cristina**  
Rumunia/Romania



**Leon Piziorski**  
Warszawa - Poland



**Agata Sucha**  
Czechy/Czech Republic



**Maria Virtea**  
Rumunia/Romania



**Mikhail Brodovich**  
Łotwa/Latvia





**Antonina Kłosok**  
Sosnowiec - Poland



**Mariana Kostadinova**  
Bułgaria/Bulgaria



**Julia Macura**  
Czechy/Czech Republic



**Dorota Plachtova**  
Czechy/Czech Republic





**Jogoda Grodecka**  
Łódź - Poland



**Małgorzata Balińska**  
Łódź - Poland



**Sheung Yu Yeung**  
Chiny/China



**Kwong Mei Hang Katie**  
Chiny/China



**Ka Yan Lui**  
Chiny/China



**Anna Miarka**  
Czechy/Czech Republic

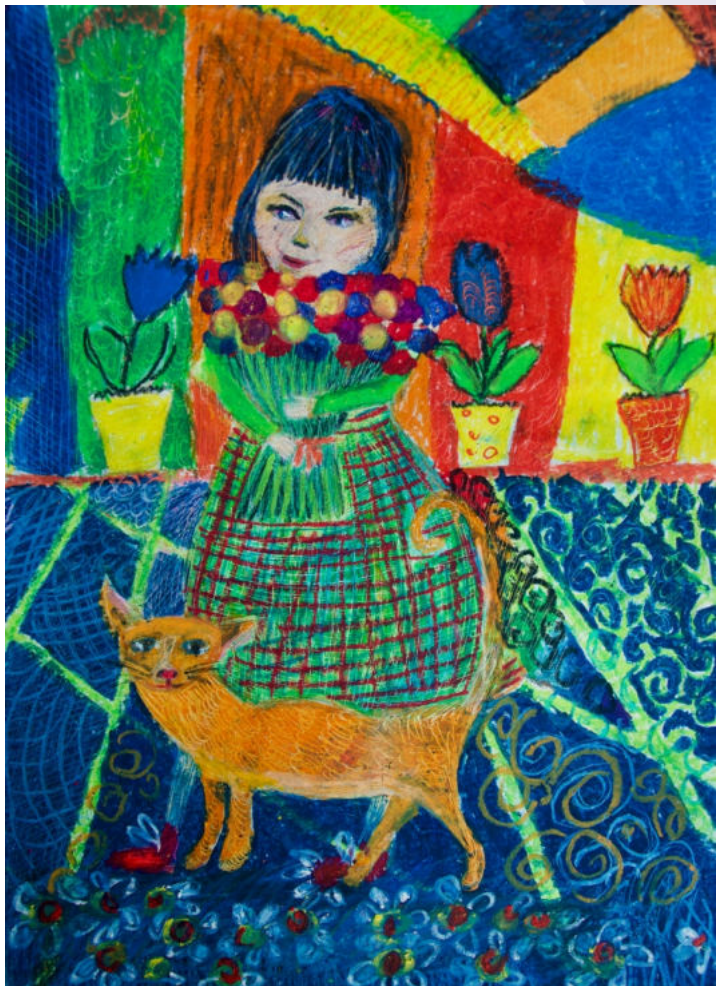




**Melani Plamenova**  
Genova  
Bulgaria/Bulgaria



**Boni Stefanova**  
Bulgaria/Bulgaria



**Sofiya Paiko**  
Białoruś/Belarus



**Nevena Rodowicz**  
Łódź - Poland





**Elisaveta Sukhanova**  
Rosja/Russia



**Jasmina Prince**  
Łotwa/Latvia



**Ng Hoi Lam**  
Chiny/China



**Gabriela Smółka**  
Piła - Poland



**Elizabeth Julie Wong**  
Chiny/China



**Natalia Poloczek**  
Zabrze - Poland





**Evgeni Bogdanov Dimitrov**  
Bułgaria/Bulgaria



**Iga Gonera**  
Zabrze - Poland



**Irina Ivkina**  
Rosja/Russia



**Apolonia Gałęska**  
Łódź - Poland

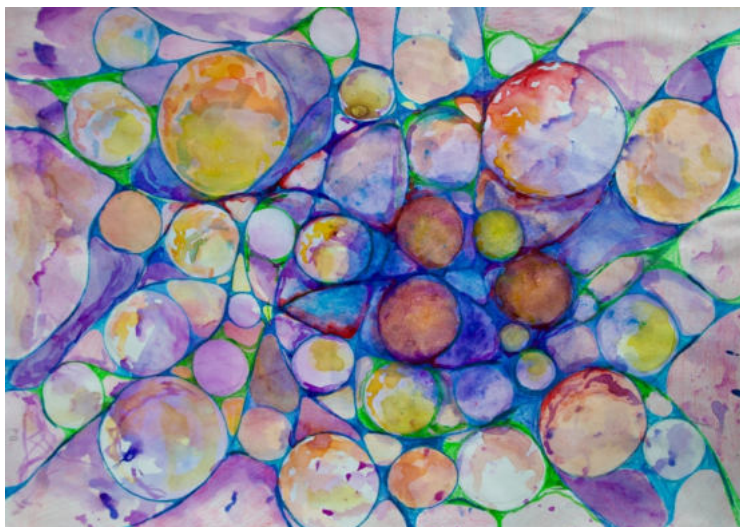




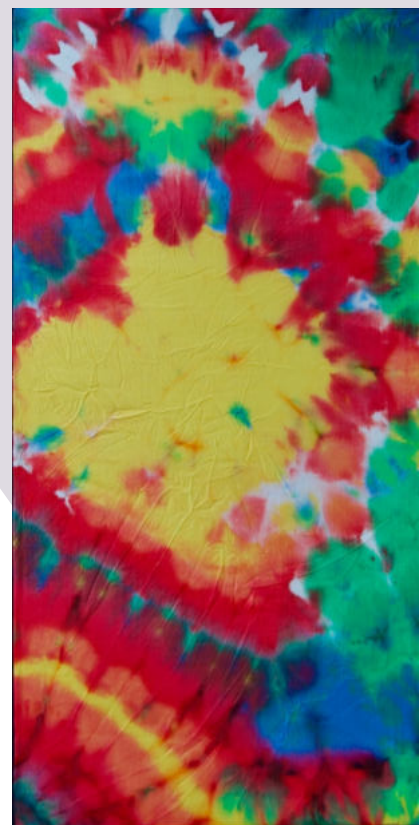
**Darina Shipulina**  
Rosja/Russia



**Nikoleta Radeva Ekova**  
Bułgaria/Bulgaria



**Polina Rudenko**  
Białoruś/Belarus



**Keita Tuna**  
Łotwa/Latvia



# NAGRODY/PRIZES

Kategoria młodzieżowa: 14-16

Teenage age group: 14-16

## **POLSKA / POLAND**

Natasza Ficner  
Julia Piechna

Sompolno  
Świecie

## **BIAŁORUŚ / BELARUS**

Kseniya Velibekova

Soligorsk

## **CHINY / CHINA**

Ashely Cheung  
Jennifer Lee  
To Jacqueline Ngan Tung  
Natalie Tam

Hong Kong  
Hong Kong  
Hong Kong  
Hong Kong

## **RUMUNIA / ROMANIA**

Alexandra Popescu

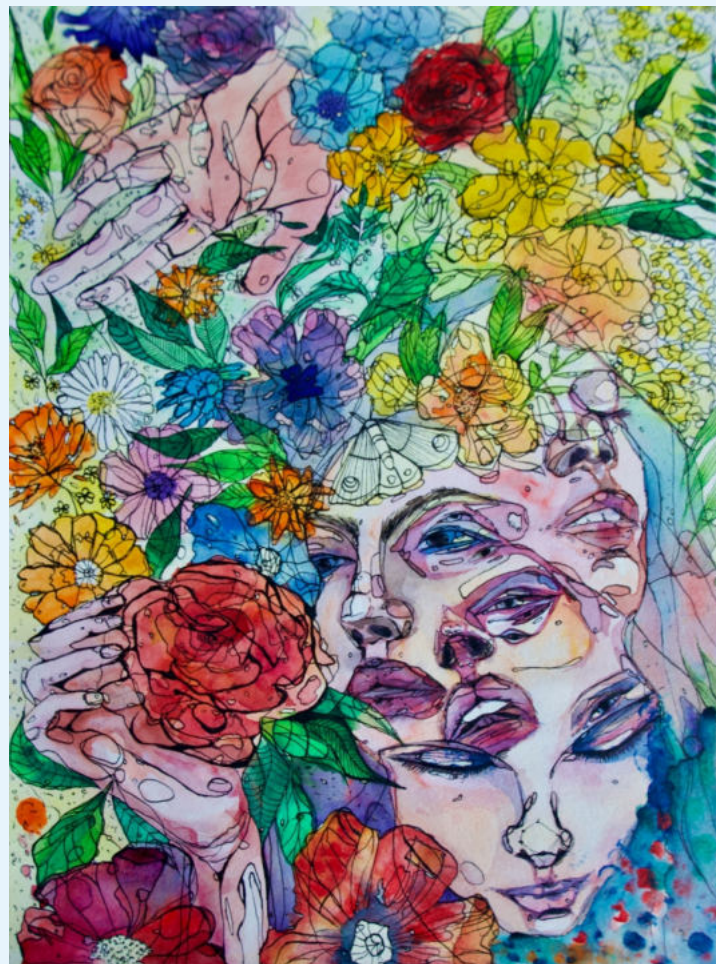
Radawce/Radauti



**Natalie Tam**  
Chiny/China

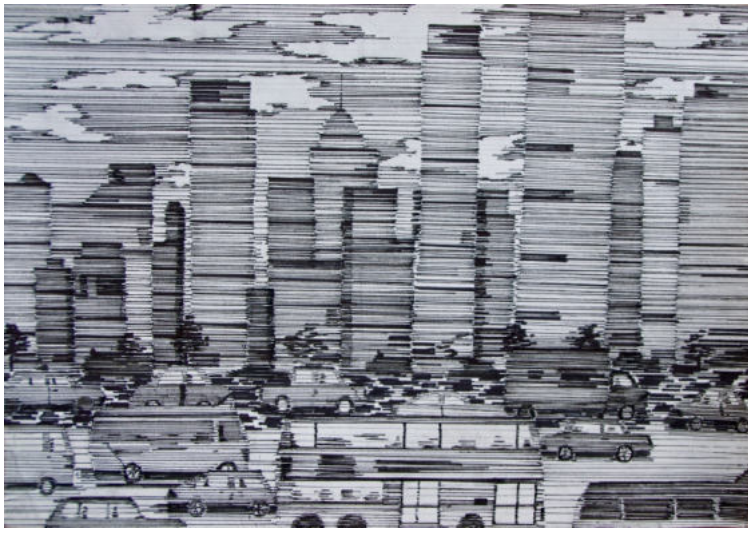


**Julia Piechna**  
Świecie - Poland



**Kseniya Velibekova**  
Białoruś/Belarus





**To Jacqueline Ngan Tung - Chiny/China**



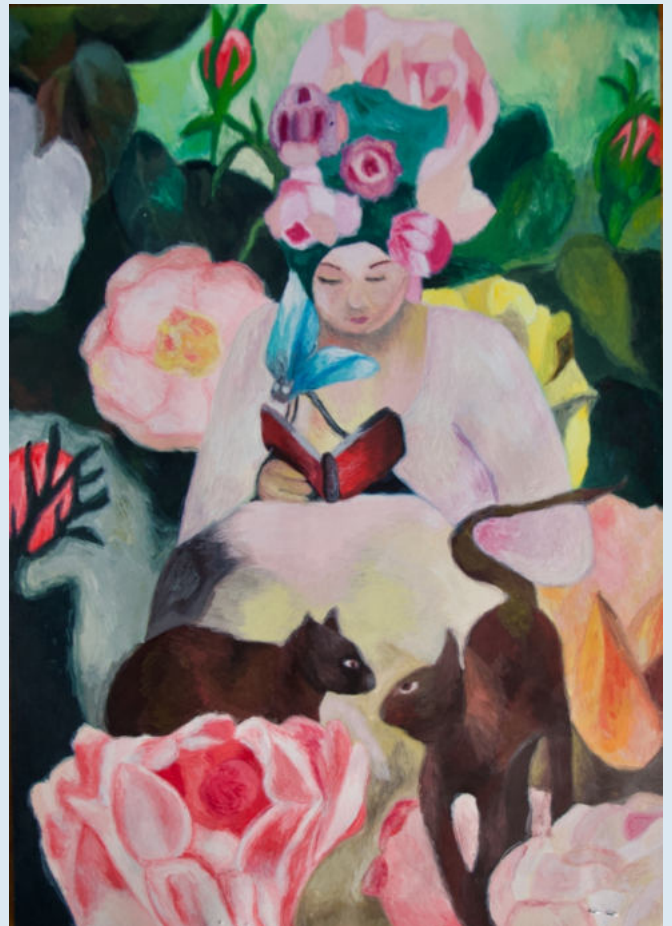
**Ashely Cheung - Chiny/China**



**Jennifer Lee - Chiny/China**



**Alexandra Popescu - Rumunia/Romania**



**Natasza Ficner - Sompolno - Poland**



# WYRÓŻNIENIA/DISTINCTIONS

Kategoria młodzieżowa: 14-16

Teenage age group: 14-16

## **POLSKA / POLAND**

Maja Woźniak  
Alicja Wałaszewska  
Wiktoria Różyło  
Karolina Kępa  
Ida Jastrzębska-Pypowska  
Michalina Dekiert  
Lena Knol

Rzeszów  
Słupsk  
Piekary Śląskie  
Zabrze  
Siedlce  
Łódź  
Łódź

## **ROSJA / RUSSIA**

Sophya Pivovarova  
Anastasiya Gorokhova  
Diana Tur

Zelenogorsk  
Zelenogorsk  
Zelenogorsk

## **RUMUNIA / ROMANIA**

Teodora Bida

Radawce/Radauti

## **SŁOWACJA / SLOVAKIA**

Peter Chaba

Lubowla/Stara Lubovna

## **UKRAINA / UKRAINE**

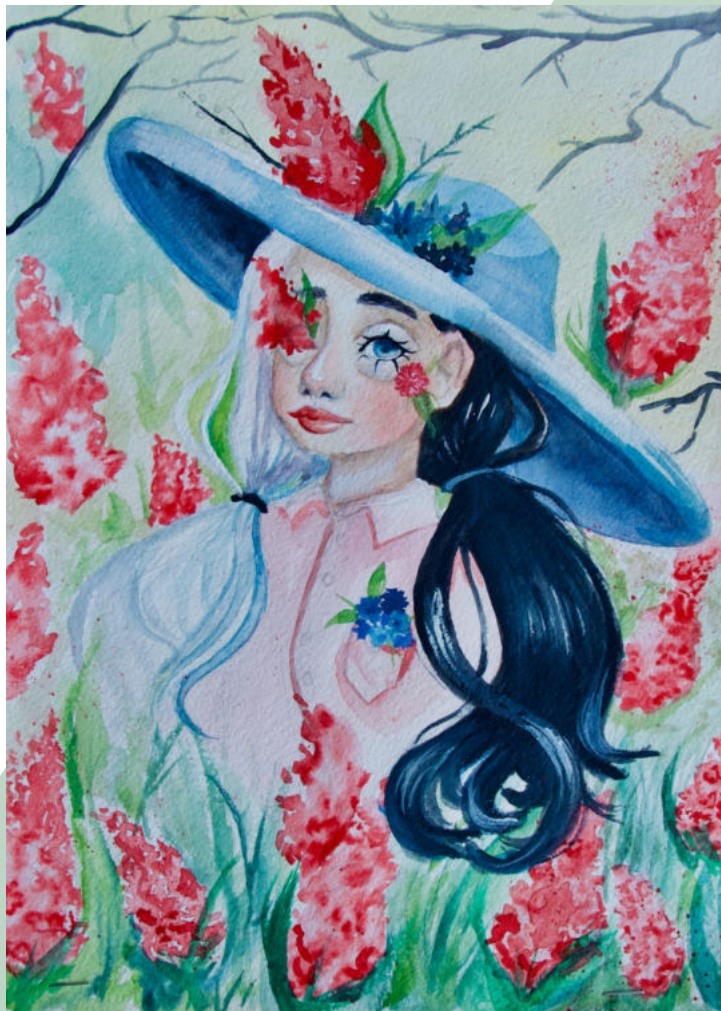
Veronika Rudnieva  
Natalia Nazarko  
Kateryna Sliusarenko

Lwów/Lviv  
Lwów/Lviv  
Lwów/Lviv

## **CHINY / CHINA**

Graeme Wong Yuan Cheng  
Gu Joey Jia Yi  
Annette Ma

Hong Kong  
Hong Kong  
Hong Kong

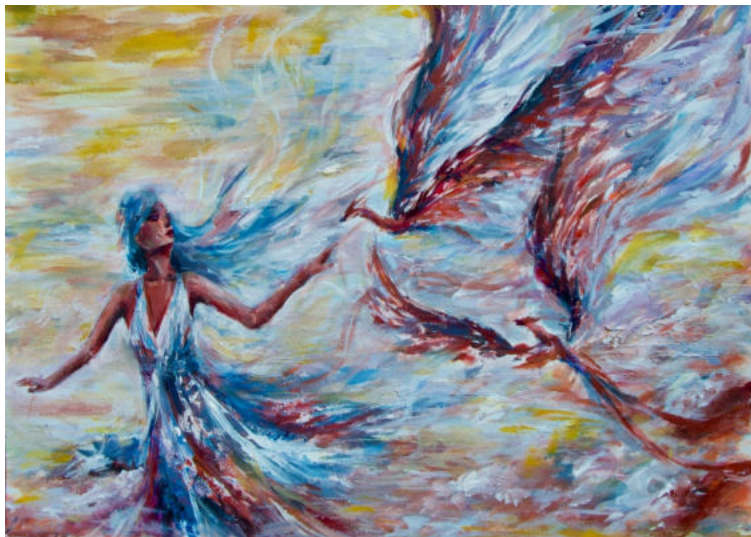


**Veronika Rudnieva**  
Ukraina/Ukraine



**Peter Chaba**  
Słowacja/Slovakia

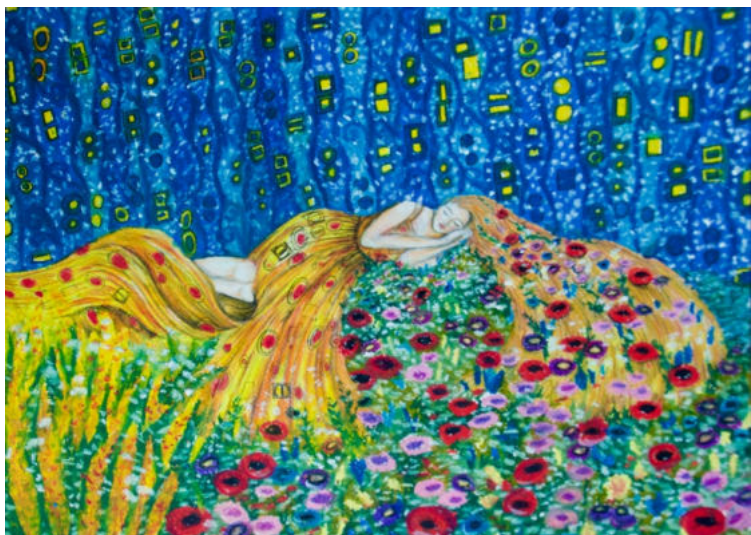




**Gu Joey Jia Yi**  
Chiny/China



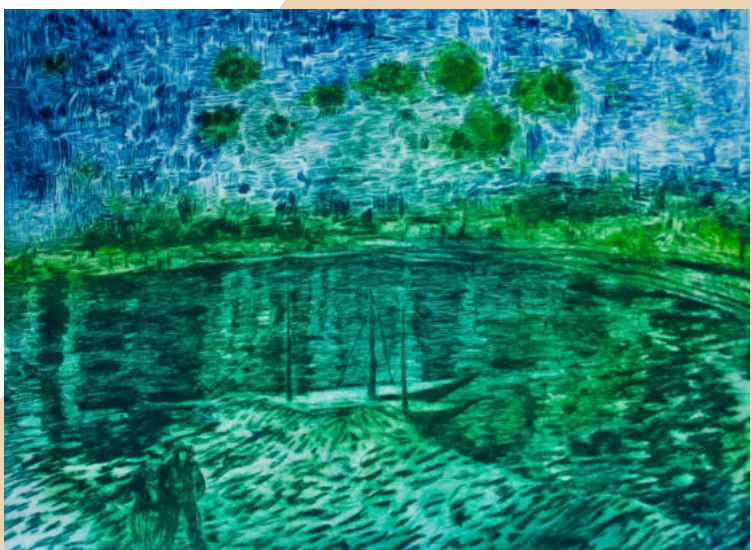
**Natalia Nazarko**  
Ukraina/Ukraine



**Ida Jastrzębska-Pypowska**  
Siedlce - Poland



**Teodora Bida**  
Rumunia/Romania



**Karolina Kępa**  
Zabrze - Poland



**Michalina Dekiert**  
Łódź - Poland





**Alicja Wałaszewska**  
Słupsk - Poland



**Maja Woźniak**  
Rzeszów - Poland



**Lena Knol**  
Łódź - Poland



**Diana Tur**  
Rosja/Russia





**Graeme Wong Yuan Cheng**  
Chiny/China



**Sofiya Pivovarova**  
Rosja/Russia

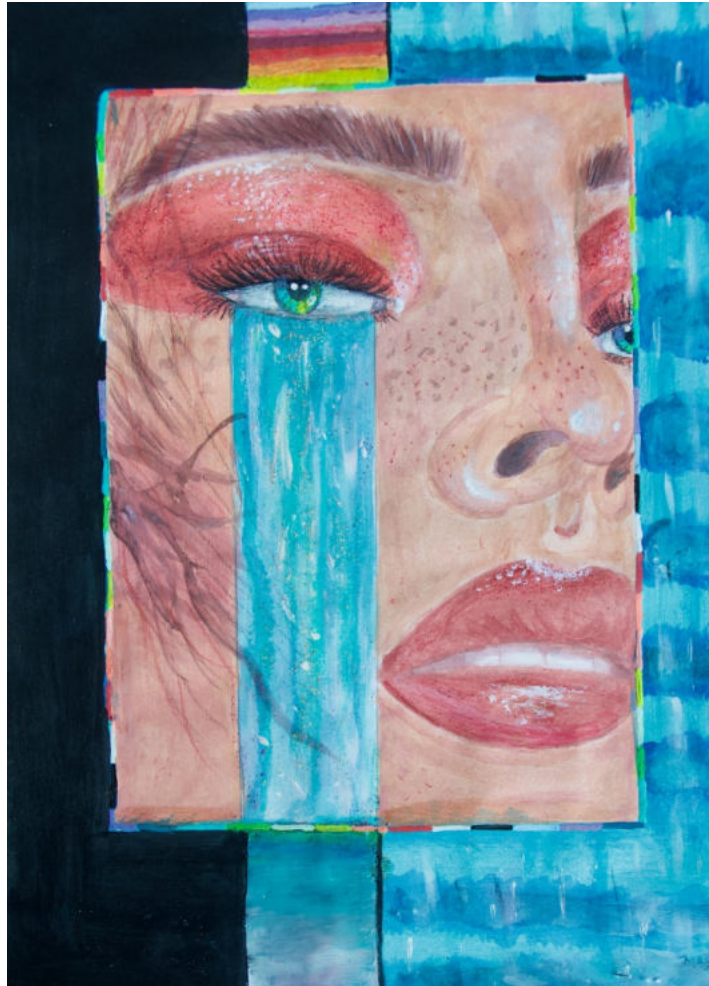


**Anastasiya Gorohova**  
Rosja/Russia



**Kateryna Sliusarenko**  
Ukraina/Ukraine





**Wiktoria Różyło**  
Piekary Śląskie - Poland



**Annette Ma**  
Chiny/China



# NAGRODY/PRIZES

Kategoria młodzieżowa: 17-19

Teenage age group: 17-19

## **POLSKA / POLAND**

Sylwia Mann  
Maria Zatylna  
Galina Jangol  
Patrycja Sawerska

Tychy  
Łódź  
Słupsk  
Koszalin

## **BULGARIA / BULGARIA**

Yuliya Kostadinova  
Dimo Dimov

Sofia  
Warna/Varna

## **CHINY / CHINA**

Chang Samantha Erica

Hong Kong



**Yuliya Kostadinova**  
Bułgaria/Bulgaria



**Patrycja Sawerska**  
Koszalin - Poland

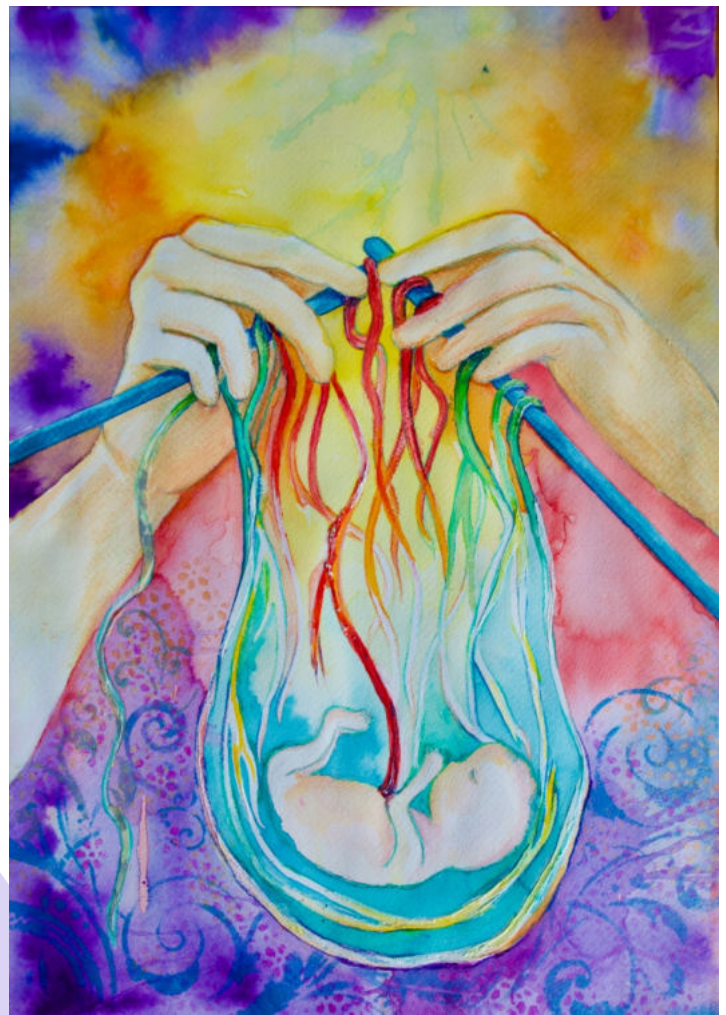


**Sylwia Mann**  
Tychy - Poland





**Galina Jangol**  
Słupsk - Poland



**Dimo Dimov**  
Bułgaria/Bulgaria



**Chang Samantha Erica**  
Chiny/China



**Maria Zatylna**  
Łódź - Poland



# WYRÓŻNIENIA/DISTINCTIONS

Kategoria młodzieżowa: 17-19

Teenage age group: 17-19

## **POLSKA / POLAND**

Julia Zaród  
Katarzyna Gładys  
Olga Łuchniak  
Maja Byszewska  
Maja Dąbek  
Zuzanna Żmuda  
Mateusz Kwartnik  
Natalia Sroka  
Justyna Sroka  
Agnieszka Stasiak

Dąbrowa Górnicza  
Tychy  
Łódź  
Słupsk  
Sosnowiec  
Sosnowiec  
Sosnowiec  
Sosnowiec  
Sosnowiec

## **BULGARIA / BULGARIA**

Kristina Hristova

Warna/Varna

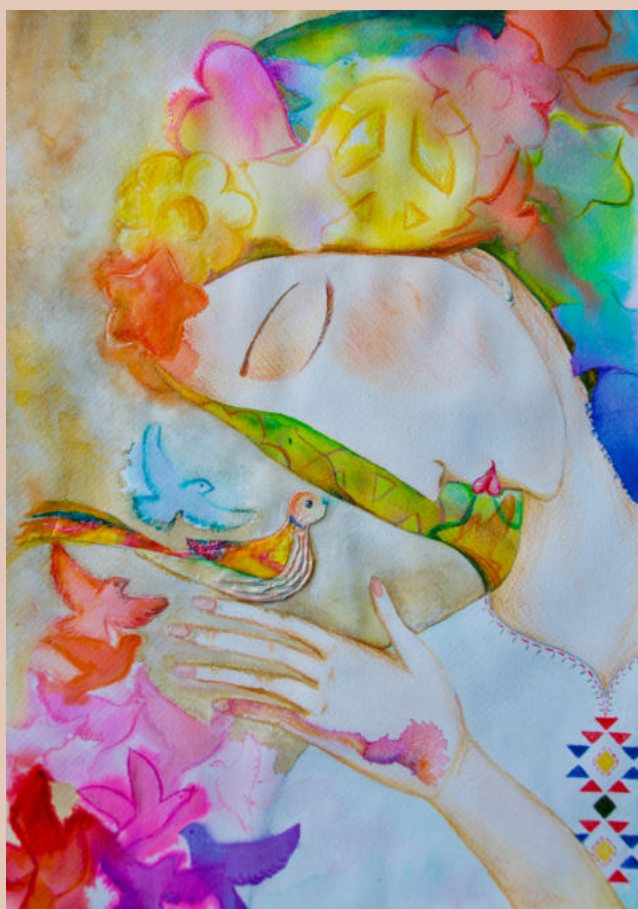
## **CHINY / CHINA**

Fan Hoi Chun  
Tam Sze Ching  
Chu Chit Hei Sebastian

Hong Kong  
Hong Kong  
Hong Kong



**Maja Byszewska**  
Słupsk - Poland



**Kristiana Hristova**  
Bułgaria/Bulgaria



**Fan Hoi Chun**  
Chiny/China





**Zuzanna Żmudka**  
Sosnowiec - Poland



**Julia Zaród**  
Dąbrowa Górnicza - Poland



**Tam Sze Ching**  
Chiny/China



**Katarzyna Gładys**  
Tychy - Poland





**Maja Dąbek** - Sosnowiec - Poland



**Chu Chit Hei Sebastian** - Chiny/China



**Olga Łuchniak** - Łódź - Poland





**Agnieszka Stasiak - Sosnowiec - Poland**



**Mateusz Kwartnik - Sosnowiec - Poland**



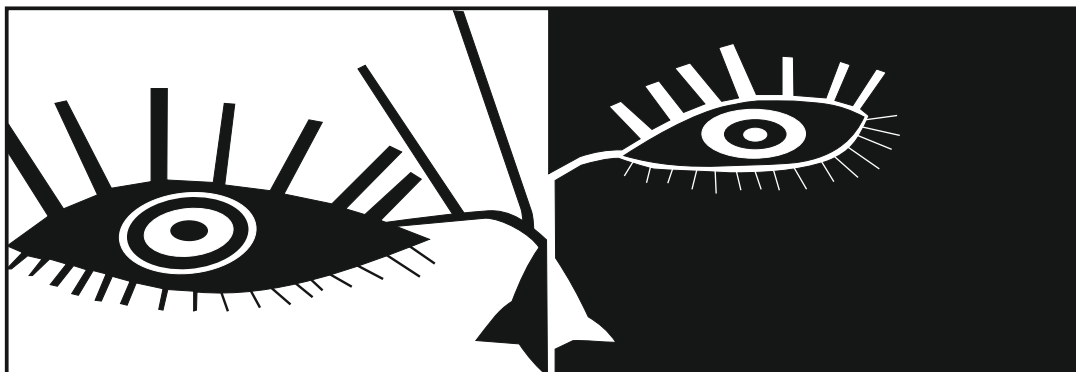
**Natalia Sroka - Sosnowiec - Poland**



**Justyna Sroka - Sosnowiec - Poland**



# Międzynarodowy Konkurs Plastyczny **Inne Spojrzenie**



[www.innespojrzenie.sosnowiec.pl](http://www.innespojrzenie.sosnowiec.pl)

**Jury:**

Mariusz Wnukowski - Przewodniczący, Iwona Walas, Grzegorz Skrzypek

**Projekty graficzne/Projekts of graphics:**

Elżbieta Skiba-Posikata, Katarzyna Kożuch, Beata Skrzypek

**Tłumaczenia/Translations:**

Elżbieta Skiba-Posikata, Hanna Rędzińska, Renata Maciejowska

**Realizacja/Realisation:**

Elżbieta Skiba-Posikata - Dyrektor/Headmistress  
Katarzyna Kożuch - Wicedyrektor/Vice-headmistress  
Iwona Wilk - Sekretarz/Secretary  
Grażyna Grabowska, Grzegorz Skrzypek,  
Małgorzata Podsiedlik, Iwona Walas, Iwona Ambroziak,  
Aleksandra Jabłońska-Błokowska, Konrad Bilski

**Fotograf/Photographer:**

Stanisław Szydło

Autorem pracy wykorzystanej do projektu okładki jest Julia Macura z Czech.  
The project of the cover uses the work of Julia Macura from Czech Republic.



## PARTNERZY/SPONSORZY:

Urząd Miejski w Sosnowcu  
Muzeum Narodowe w Krakowie  
Muzeum Narodowe w Gdańsku  
Moszna Zamek Sp. z o.o.  
KW Trade Sp. z o.o.  
YES Bizuteria S.A.

Gigaland s.c. w Sosnowcu - partner  
ogólnopolskiej sieci sklepów ALSEN  
Ernest Kucała LaserCup w Sosnowcu  
Diaxer - Druk i Serwis IT w Katowicach  
Firma AWMIG Sp. z o.o. w Sosnowcu

